

ARTICLE IV.

The Claims of Spanish Subjects which shall be acknowledged just, shall be paid by the British Government either in Stock, or by an Equivalent in Money.

ARTICLE V.

As soon as the Commissioners shall have admitted any Claim as valid, and determined the amount due to the Claimant, they shall assign or transfer, in favour of such Claimant, a portion of the said Rentes equivalent to the Amount awarded, estimating the value thereof according to the current price in London of the said Rentes, at the time of making such assignment or transfer.

ARTICLE VI.

No Claim shall be admitted, which shall not be submitted to the Commission within Six Months after its first Meeting.

ARTICLE VII.

A Person shall be named by each Government, for the selection and transmission of whatever Papers or Documents it may be necessary to forward from Madrid for the consideration of the Commission, and to arrange the transfer of the Rentes, as the respective Amounts shall be awarded.

In witness whereof, We, the Undersigned Plenipotentiaries of Their Britannick and Catholick Majesties, duly authorized by our Full Powers, have signed Two Originals of the present Convention, and have affixed thereunto the Seals of our Arms, in Madrid, this twelfth day of March one thousand eight hundred and twenty-three.

(L. S.) WILLIAM & COURT.

The Commissioners appointed in pursuance of the said Convention hereby give notice, that, under the Power vested in them, they are ready to receive, hear, and determine, at their Office, No. 12, Manchester-Buildings, Westminster, all Claims of the nature aforesaid; and all persons whom it may concern are hereby desired to observe the stipulation contained in the 6th Article of the said Convention, whereby no Claim will be admitted which is not submitted to the Commission within Six Months after the present notice.

London, October 11, 1823.

E. J. DAWKINS.
ROBERT ALB. COX.

ARTICULO IV

Las reclamaciones de Subditos Españoles que fueren reconocidas como legítimas, serán satisfechas por el Gobierno Británico con inscripciones sobre los fondos públicos de Inglaterra, ó bien en metálico.

ARTICULO V.

Luego que los Comisionados hayan admitido como válida cualquiera reclamacion, y determinado la cantidad debida al reclamante, asignarán ó transferirán á favor de el, una parte de dichas Rentes equivalente á la suma decretada, regulando su valor segun el precio corriente que tengan en Londrés dichas Rentes, al tiempo de hacer tal asignacion ó traslacion.

ARTICULO VI.

No se admitirá reclamacion alguna, que no se presente á la Comision dentro de seis meses contados desde el dia en que esta se junte por primera vez.

ARTICULO VII.

Cada Gobierno nombrará una persona para escoger y remitir cualesquiera papeles ó documentos que sea necesario enviar desde España á fin de que la Comision referida los tome en consideracion, y para arreglar la traslacion de las Rentes, segun se vayan determinando las respectivas asignaciones.

En fé de lo cual, nos los infrascriptos Plenipotenciarios de Sus Magestades Católica y Británica, autorizados con nuestros Plenos-poderes, firmamos dos originales del presente Convenio, y los sellamos con el sello de nuestras armas, en Madrid, á doce de Marzo, de mil ocho cientos veinte y tres.

(L. S.) EVARISTO SAN MIGUEL.

DIEGO COLON.
JUSTO DE MACHADO.